

Takamine®

TK5100

Operating instruction

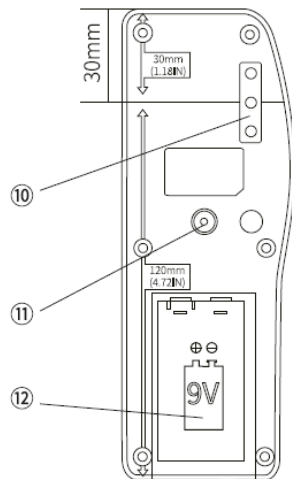
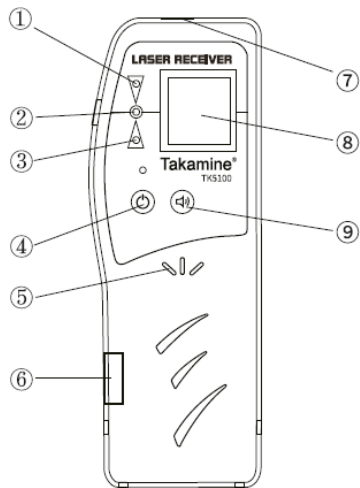
Kasutusjuhend

Käyttöohje



Made in China / Toodetud Hiinas / Valmistettu Kiinassa





- ①: Lower detector indicator LED
Langetusvajaduse LED
indikaator
Laske vastaanotinta LED-
merkkivalo
- ②: Level indicator LED
Õige kõrguse LED
indikaator
Tason LED-merkkivalo
- ③: Lift detector indicator LED
Tõstmisvajaduse LED
indikaator
Nosta vastaanotinta LED-
merkkivalo
- ④: PowerKey
Toitenupp
PowerKey

- ⑤: Speaker
Kõlar
Kaiutim
- ⑥: Level
Lood
Tasain
- ⑦: Level
Lood
Tasain
- ⑧: Detecting window
Tuvastusaken
Säteen tunnistusikkuna
- ⑨: VolumeKey
Helitugevuse nupp
VolumeKey
- ⑩: Display LED
Ekraani LED
LED-näyttö
- ⑪: Clamp fixingscrew hole
Klambri kinnituskruvi auk
Pidikkeen kiinnitysruuvi
- ⑫: Battery Compartment
Patareide sahtel
Paristolokero

OPERATION / KASUTAMINE / TOIMINTA

1.

- Make sure "OUTDOOR" function of cross line laser is set.
- Ristjoolaseri funktsioon „OUTDOOR“ peab olema seatud.
- Varmista, että laserin "OUTDOOR"-toiminto on laitettu päälle.

2.

- Fix the Line Detector to the wall or pillar, align the detecting window with the laser beam emitted by the line laser. Press the power key, turn the unit on. Press the power key again to turn the unit off.
- Kinnitage joonedetektor seina või samba külge ning joondage tuvastusaken joonlaseri poolt kiiratava laserkiirega. Vajutage toitenuppu, et seade sisse lülitada. Seadme väljalülitamiseks vajutage uuesti toitenuppu.
- Kiinnitä linjatunnistin seinään tai pylvääseen, kohdistatunnistusikkuna samansuuntaisesti linjalaserin lähettämän lasersäteen kanssa. Paina virtapainiketta, käynnistä laite. Paina virtapainiketta uudelleen sammuttaaksesi laitteen.

2.1)

- Move the detector downwards when red indicator led (red led) is lit; a short pulsing audio tone will be heard.
- Liigutage andurit allapoole, kui punane indikaatortuli (punane LED) põleb; kostab lühike pulseeriv helitoon.
- Siirrä ilmaisinta alaspäin, kun punainen led-merkkivalo palaa; kuuluu lyhyt sykkivä äänimerkki.

2.2)

- Move the detector upwards when the blue indicator led is lit; a long pulsing audio tone will be heard.
- Liigutage andurit ülespoole, kui sinine indikaatortuli (sinine LED) põleb; kostab pikk pulseeriv helitoon.
- Siirrä ilmaisinta ylöspäin, kun sininen led-merkkivalo palaa; kuuluu pitkä sykkivä äänimerkki.

2.3)

- When the beam is level, the level indicator led (green led) will be lit and a solid audio tone will be heard.
- Kui laserikiir on õigel kõrgusel, süttib õige kõrguse indikaatortuli (roheline LED) ja kostub ühtlane helitoon.
- Kun säde on vaakasuorassa, tason merkkivalo (vihreä LED) syttyy ja kuuluu tasainen äänimerkki.

3.

- The default volume is Loud, each time press the volume key, the volume will switch to NORMAL →OFF
- Vaikimisi on helitugevus vali (Loud); iga kord, kui vajutate helitugevuse nappu, lülitub helitugevus vastavalt asendisse NORMAL – OFF --- LOUD
- Oletusäänenvoimakkuus on “kova” - joka kerta kun painat äänenvoimakkuusnäppäintä, äänenvoimakkuus vaihtuu tilaan NORMAL – OFF --- LOUD

SPECIFICATIONS/ SEADME OMADUSED TEKNISET TIEDOT:

1.

- Automatic shut-off 10 minutes from last laser detection or last operation
- Automaatne väljalülitus 10 minutit pärast viimast laserituvastust või muud toimingut
- Automaattinen sammutus 10 minuutin kuluttua laserin viimeisimmästä tunnistuksesta tai viimeisimmästä toimenpiteestä

2.

- Power:9V battery
- Toide: 9 V aku
- Virtalähde: 9 V paristo

3.

- Size: 150 (H) x 55(W) x 26 (D) mm
- Suurus: 150 (H) x 55(W) x 26 (D) mm
- Koko: 150 (K) x 55(W) x 26 (D) mm

4.

- Weight:about 150 g(including battery)
- Kaal: umbes 150 g (koos patareiga)
- Paino: noin 150 g (mukaan lukien paristo)